

# کډه



زموږ محبوب او گران ټولواک اعلیحضرت  
مهمان همايونی محمد ظاهر شاه چې د هیواد  
خیلواکې ننی تر ښوونې لاندې ساتل شوي  
اون ژوند په بهر په برخه کې د افغان  
مستأندار د نړۍ په برخه شوي دي



اعلیحضرت شهبان سید محمد نادر شاه [رح]  
د اسی قتل کړندوی او د افغانستان د  
ټولوماندی او محبوی تر قیوم مؤسس



د کندهار مجله د کندهار د نجیب ولس په نمایندګۍ د  
خیلو اګۍ دور ځۍ مبارګۍ د همدې نۍ معظم اعلیٰ حضرت  
حضور ته او نور ټولو هیوادوالو ته وایی اود  
استقلال و شهیدانو ته د مغفرت دعا کوی

-(د نوی گل د مبارګۍ عرض)-

په دې میاشت کې د سلطنت نشریاتو په است د افغان شاه دولت داس ته زېږی  
ور کوی چو د جوزا د پنځمې نیې د دوهمې برخې څخه وروسته پاک خښت  
والا حضرت شهزاده سردار احمد شاه ته زوی ور کړ، اود معظم اعلیٰ حضرت په  
اراده دې نوی گل نوم د محمد ظاهر، کنېشول سو .  
کندهار ته په خپل وار ګران ټولواک او معظم ملګۍ والا حضرت شهزاده  
احمد شاه او والا حضرت خاتول اود پادشاه لویې کورنۍ ته دې نوی ټپل ګمرغه  
غږی د قدم اېښولو له کبله د مبارګۍ عرض وړاندې کوی اود خپلو معظمو  
مشرانو په سیوری کې ټپي د پاک خدای څخه د عمر ارزښتوالی غواړی .



29 MAR 2005

6 CONTINUATION 6

## کندهار

مياشتنی خپرونه

ادبي . تاريخي . اجتماعي . علمي

مسئول چاپ و ونگي:

ا، م «گرزی»

اد : د شهيدا و واپ

د دولتي مطبعې څنگ ته

کالني «بيه»

په کندهار کښي [۴۸] افغاني

په دننه مملکت کښي [۳۳] »

په دباندنيو هيوادو کي يوهالر

د ۱۳۴۱ لمريز کال د [جوزا] مياشت

د ۱۳۸۱ قمري کال د [محرم] »

د ۱۹۶۳ ميلادي کال د [جون] »

د دريم کال دريمه کڼه

پرله پسې کڼه [۴۷]



## — ددې گڼې مضامين —

په [۱] مخ کې	په ژوند کې د خپلواکۍ ضرورت
د [۳] د	اخوند پنځو ..
د [۶] د	د قدیمې سندس کړتوب ..
د [۹] د	د عالم النفس پېژندنه
د [۱۳] د	بشری آینده
د [۱۵] د	عیسی خان یو زړور ښتون
د [۱۶] د	[مېرمن ملاله وایي]
د [۱۷] د	[آزادی]
د [۱۸] د	[د ننګرهار او همد]
د [۲۰] د	[د زړه او ښک]
د [۲۱] د	[شهر]
د [۲۲] د	ښاغلی مولوی محمد اویس کاکی
د [۲۴] د	د ادبیاتو پر عمومي سیر یو نظر
د [۲۵] د	په ادب کې رښتیا
د [۲۶] د	نویاسل
د [۲۷] د	منډېک
د [۳۰] د	د ننگرهار په ژوند کې اویس تاثیر لري



# په ژوند کې د خپلواکۍ ضرورت

بناغلي عبدالصمد [ويسا]

آزادۍ چې د ژوند لومړنۍ شرط دی دهغه درلودلو او په لاس راوړلو دپاره مجاهدې او مجادلې کوي .

که د بشر د تاريخ پانې بويه بل پي-سره راواړو د انسان د پيداېښته پي-سره تراوسه چې په زرهاؤ او حتی په لکهاؤ خونړي واقعات او حوادث چې د ملتونو او ولسونو ترمنځ واقع شوي دي ، دغو او اصلي او اساسي علت همدغه د ژوند د لومړي اصل يعني د آزادۍ د ساتنې موضوع ده چې د بشري ټولنې تاريخي پوښو او خاورو باندې لږلې دي مخکې همپشه چې کم ولس او يا شخص بنا پر علت باندې دا اراده کړېده چې دنورو د آزادۍ حق سلب او غصب کړي نو دهغه قوم او ولس له خوا د سخت مخالفت او مقا بلې سره مخامخ شوی دی او دامخالفتونه په ډېرو خونړيو نصادمه او تباه کړنو کېو حملو باندې پای ته رسېدلې دي سکهندري يرغلونه چنگيزي چپاونه ، د پنه خلسمي پېړۍ استعماري نـاـرا کو نه ددې مدعا ښه مثال دی دافغانـستان ولس چې د پنه خورزو کالو راهيسې د آزادۍ مشعل

نو که انسان دخپل دې مادي او معنوي ژوند د تايمين او تکميل دپاره واک او اختيار ونه لري او يادده واک او اختيار چې دغه د ژوند د ضرورتونو او اړتياؤ دپاره ئې بايد ولري مخني سلب او واخسته شي نو طبيعي ده چې دې ژوند په ډگر کې ديومات وزري مرغۍ به شان د حوادثو او د زمانې د طوفانو دست خوښه او دخپل طبيعي او اجتماعي ژوند کولو څخه محروم او بي برخي کېږي چې پدې صورت کې نو حيات حقيقي مفهوم او طبيعي خوند چې د ژوند لومړی ارکان او محور بلل کېږي دلاسه ورکوي او پدې ډول کې ژوند د يو واقعي مرکب څخه کم توپير نه لري . نو دهمدې فارمول په اساس انسانان هم په انفرادي او هم په اجتماعي ژوند کې د ځان دخپلواکۍ او

انسانان دخپل حيات په دوره کې همپشه ددوره ډوله ژوند سره مخامخ دي چې لومړی مادي ژوند او په دوهمه پلا کې معنوي ژوند دی . لومړی مادي ژوند دهغه حيواني غرائزو او طبيعي خواهاشو څخه عبارت دی چې هر ژوندی مخلوق ئې د نياز عـالمبقا تر قانون لاندې دهغه د تايمين او تکميل دپاره ملگيا دی لکه : خوراک ، چشماک ، نو ايد مثل او نور . دوهم- معنوي ژوند دی چې وروسته د مادي ژوند نه مخصوص بوازي انسان ته چې يو اجتماعي او سياسي حيوان دی پيدا کېږي او دا عبارت دی د عقيدې او مفکورې لړل او د ناموس او نورو طبيعې او مدني حقوقو شخصي او اجتماعي عفت او شرافت ، اقتصادي اخلاعات او ملي عنعنات ، ائل ، اجتماعي واجبات او ولسي وظائف پر ځای کول د ځان او ټولنې د ښه ژوند په هڅه حرکت کول او د دوی په څېر نور داسې د ژوند شرائط و ضرورات دي چې افراد او ولسونه ئې دخپل ژوند د تايمين او بشپړ کېدو دپاره ضرورت او اړتيا ورنه لري .







## اخو نښتو پنځو او ددې ډلې کارونه په پښتو ادب کې

درې کورنۍ پېژنو:-  
۱- د یوسفزو کښه او لو به کورنۍ  
چې ملک احمد او ملک کچو  
نې سیاسي مشران او شیخ مراد  
نې اجتماعي او دیني مشر و.  
ارد شیخ م- وای په لاس دوتر  
(دفتر) په پښتو وای کک سو.  
۲- د شیخ رحم کار کا کا خیله  
کورنۍ چې له خټه کار خخه وه  
او دده ډله.  
۳- د خ- و شحال خان خټک  
کورنۍ او ډله نې.  
۴- د پیرروښان کورنۍ او  
ډله نې.  
۵- د اخوند دروېزه کورنۍ  
او ډله نې.  
۶- د سلطان محمود گدون او  
شیخ پنځو ډله.  
دا کورنۍ او ډلې یوازې د  
انک او خپبر ترمنځ د پېښور په  
مسوره وادی کې تیرې شوی  
دی، چې ډېر د پښتو ادبي آثار  
او کتب اود شعر د پېژندنه او  
د تاریخ کتابونه پکښې لیکل  
شوي دي، او که سړی نور پلټنه  
او کړو پېژنه وکړي، نو پټاني  
چې دغسې نوري ډلې او کورنۍ  
هم مینده کې، خو دلته به زه  
یوازې د اخوند پنځو پر ډله  
باندي د تاریخ پخواني واقعو په رڼا

د پښتو ادب په منځنۍ دوره کې تر ۹۰۰ وروسته په پښتو لوېو  
کورنیو او سیاسي او دیني ډلو کې روزلې سوي دي.  
په دې دوره کې پښتانه په یوه اوږده حیاتي مجاهده کړنارو او  
د ملي مجاهدې یو مهم مرکز هم د انک را پدې خواد پښتو نستان  
سیمې او غرونه وه.  
دلته ملي رج- او او د پښتو  
رهبرانو د مغولو د غټوالي او  
لوټي شهنشاهۍ سره چې مرکز  
نې ډلې و مقابلې کوله، او دوی  
د نهضتو او ملي حرکاتو اساس  
هم د آزادي ساتنه او د پښتو  
د ملي موجودیت خ- واندې  
کول و.  
له دې حركته سره برابر یو

### \* [ دوهم مخ پاڼه ]

د محصل باک روح اود هغه د  
نور- الیو ورونو او نورو  
محلیمیا سر چې پدې لاره کې  
نې مخاونه قرب- ای کړې وه  
درو وایو.  
تل دی دی استقلال ژوندی  
دی وی زموږ محبوب اولواک.  
آزاد دی وی پښتو نستان.

په دې سلسله کې موږ دغه



کې لېږه، در سره وېر غېږم:-  
هغه وخت چې د پښتنو او اوا کی  
اود لوديانو د دراني کورنۍ  
پر مې هند کې راغوزارېدونکي  
و، او بابر مغولي بېرېالي د  
پښتنو بېرېر غرقولو ته متلا  
تر لې و، دېر ابا-بن پدې غره  
او پورې غاړه کې د مېا بې  
تر لې و، د آزادۍ او ملي  
تنظيم او ديني اصلاح تحريک  
روان و، چې مشرې سلطان-  
محمود گدون (پ-و کا کر  
پښتون) و، اودغه گدون قوم  
دهزاره په وادي کې د مېا بې  
تر غره پورې پ-و را نه دی ۱۵  
سلطان محمود يوه ډله غښتلي  
او خورا ښکېالي شاگردان  
او پيروان وروزل اودده په  
شاگردانو کې پ-و سړي ډېر  
مشهور سو، چې نوم ئې سيد-  
عبدالوهاب اود سيد غازي زوی  
و، دده پلار سيد غازي په هند  
کې د لوديانو سقوط په سترگو  
لیدلی او پښتو پخوانۍ راغلي  
و، ده د يو سقزو په بار-جين  
کې د ملک کبیر خان تر سيوري  
لاندې ژوند کاوه، خو چې  
۹۸۹ هـ په انک کې وفات سو  
اوه، ري پښخ دی.

۱۵، حیات افغانی ۲۴۶ مخ.

سيد عبدالوهاب تر سلطان محمود  
وروسته د پښتنو مشر سو، اودده  
د خلافت جوړه، ئې راغوستله او  
هغه وخت چې عمر ئې ۴۸ کاله و  
په ۹۹۰ هـ د پښور اکبر پورې ته  
راغی او دلته ئې له انکه تر  
خيبره بوملي او روحاني تنظيم  
جوړ کړ، اود عمر بر ۹۶ کال  
د رمضان په ۲۷ ورځ دوشنبې  
۱۰۴۰ هـ همدلته مړ سو او قبر  
ئې تر اوسه هم معلوم دی خلک  
ئې ښکوي.  
دی په اخوند پښو له دې چپته  
معروف سو، چې د اسلام پ-و  
پنج بنا به ئې ډېر ښا کيد کاوه  
اودغه دده د ديني تبليغ موخه  
وه، خودې سړي اودده دلی د  
ط-برقت د سجادي سره سره  
نوره هم په ترڅ کې لاله، او  
گرم وخت چې د پښتنو يو مشر  
شيخ فضل خدرزی په بېلوت  
کې دده مړېد سو، نو د اخوان  
پنجو توره لاپېره سو، او نفر  
ئې په توله پښتوخوا کې خپور  
سو، حتی رضوانی وائی، چې په  
۹۹۳ هـ اکبر پاچاهم په اکبر  
پور کې ده ته راغلي و ۲۵  
عبدال-وهاب دوه وروڼه  
عبدالرحمن او عیسی درلوده

۲۵، در ضوانی تحفة الاريا ۳۴۱ مخ

اودغه عیسی تحیني ناليفونه هم  
لري، او نرده وروسته د پښتنو  
ددغي دلی رياست عبدالرحمن  
ناور سپد ۳۵ هـ او اخوند يونس  
هم دده له مشهورو شاگردانو  
خځه و، چې په خاد کې ئې مزار  
تر اوسه هم ډېر مشهور دی.  
داخوند پښو په شاگردانو کې  
دوه وروڼه اخوان-دچالاک او  
اخوند سېک (عمر) خور اشهرت  
لري، او د خټکو خځه تر  
ښکرهاړه ددوی نفون خپور و  
دوی د افغانستان له شمالی  
خوا و خځه خټکو ته راغله، او  
د چغزو او ابا-جين او کابل  
بگرام او هزاره او بونير په غرو  
اوسيمو کې ئې د جهاد ښکېامه  
توده کړه، د هغه وخت ډېر  
مشاهير له مکې: جميل بيگ د  
خوشحال خان ورور، اود عمر خان  
د شيوی رئيس، او باکو خان د  
پنجتار مشر، او اخوند شاه د  
هونې مردان اود غر غښتي بار  
خان ددې دلی مهم غړي وه، او  
شيخ رحيم کار کا که صاحب هم  
له دوی سره ملگری کوله ۴۵  
ددغي دلی يو هدف دا و، چې  
د هزاره په شمالی غرو کې د

۳۵، تذکرة لا برار ۱۸۵-۱۸۸

۴۵، تذکرة ۱۳۲۰ مخ، تحفة ۳۲ مخ



کشمیر وادی او کاغان، یکه‌ای  
او الاثی او نندهار او چیلان  
پوری تخینی خلک ده، چی به  
دوی کی اسلام ته وځپور شوی  
ار دغو مشردوما نومېدی، او  
دغو پښتنو دغه خلک داسلام  
په دین مشرف کړه، او هر ځای  
ئې مساجد جوړ کړل، او بل  
سیاسی او ملي مقصد ئې داؤ  
چی د مغولو په مقابل کی خپل  
ملي مېچان قری کاندې او دغو  
د تاجرانو منځه ونیسی،  
ددوی ملي قولوس د باکو خان  
په قیادت او د ملاچالاک په فتوا  
تر پنځو زرو تنو په پوری له  
یوسفزوو څخه نشکېل شوی وه  
نودوی به یکه‌ای کی دچهارچل  
کلارنیو له اړه لته ئې آزادی  
پرچم اوږ کړ، مگر اورنگزبه  
زېب د مغولو امپراطور به  
۱۰۷۷ هـ د کابل صوبه دار  
میرخان او د انک فوج دار  
کامل خان د دې و قواو سره  
پردوی باندې وگمارل.

دانه د افغانانو ملي قوا تر ۵۰  
زرو پوری ورسېده، او دارنگ  
پاچا له ظالمو لښکرو سره ئې  
خوراک لک ارلوی، اوی جنگونه  
و کړه. اورنگ زېب خپل و  
خو و انځور او زلاند لښکری

قوماندان اغرخان هم دانه  
راواستاده، ده د دېرو پښتنو  
سرونه دربرې کړه، اویه کابل  
او پېښور کی ئې له دغو څخه  
کله منارونه جوړ کړل.

د مغولو درباری مورخان ددغو  
جنگو حال داسه لیکي چی:  
په یوه جنگه کی د دوو زرو تنو  
پښتنو سرونه برې کړل، سوه او  
هغه ئې د بلی نه راستول، او هلته  
ئې په دوو جنگ کله منار څښ  
جوړ کړ.

د مغولو مؤرخان دا خبره منی  
چی دمنځه د بلی پاچها او د  
پښتنو په داخل ژوند او کار ونه  
کی مداخله نه کوله، مگر کوم  
وخت چی اورنگ زېب د انر تیب  
مات کړ، نو ئې نتیجه دا سوه  
چی ترلو پښتنو ددې په منځ  
کی قیام و کړ، ارداهنگامه د  
۱۰۷۷ هـ کال تر شواله هلته  
نوده وه.

#### ددې ډلې علمی کارونه

دچالاک ملگرو او داخوند پنجو  
شاگردانو تخینی دینی او علمی  
کتابونه په فارسی، عربی  
پښتو هم لیکلي دی، چی ددې  
ډلې دیوهنې ذوق او علمی نشاط  
په تخینی ښکاری، او دارانه

خرگندری چی دوی په وازی  
جنگی او دینی مشران نوره  
بلکه دعلم او قلم خاوندان هم  
وه. او پنځپله چالاک دغه  
کتابونه کتلی وه :-

فتاوی عربیه، بحر الانساب د  
پښتنو او ترکانو اوسادانو اود  
طریقت دمشایخو انساب دریم  
کتاب ئې غزوې او، چی دخیلی  
ډلې غزاوی ئې له کوهستانی  
کافرانو سره شرح کړی دي.  
خلورم کتاب ئې مناقب اخوند  
پنجو و په فارسی.

دغسی هم شیخ عبدالرحیم بن  
میان علی داخوند پنځو مناقب  
په فارسی کتلی وه، چی دغه  
مناقب په ۱۹۸۱ هـ دا کبر پوری  
شاعر [خاکي] د [مناقب خاکي]  
په نسامه نظم کړل، او شیخ  
عبدالغفور عباسی پېښوری هم  
داخوند پنځو مناقب لیکل.

#### د دوی پښتو آثار

په دغه ډله کی چی دپښتو ادب  
له پاره څه خدمت شوی دی  
اوس ماته دغه درې کتابونه  
معلوم دی.

۱- پنځپله سیدالرهاب په درو  
ژبو پښتو، فارسی، هندی  
[نور په انم مخ کی]



تپوهنه

د آجکل له اردو مجايي ختځه  
د بناغلی [نجیب] ترجمه

د قدیمہ سنسکرت ژبی

ویدو، او ژندو او ستا باهمی مشابہت

افغانستان، ایران او هند له زرو کلو څخه راپدېخوا نېنگر تار یخې تعلقات سره لری د پختون یا پښتون لفظ خو کت مې د پکتیا د لفظ القباس دی او د ایران لفظ پیا له اردو یا پښتو څخه ونلی دی چی په پای کی د آریا لفظ ځینی جوړ شو او دهند باهندوا نوم خو پر آریا نیانو باندی هغه وخت کښېښول شو چی زموږ د مینې (بهارت) نه ئې هجرت وکړ آریا زړه د سنسکرت کی و کښت کولو او پدې کولو نه وائی اثر د پکت دویدو له منقرو او ژندو اوستا له گانو څخه ښه ترا څرگند پښتو د لغاتو مشابعت د صرف و نحو ی اشتراك او د عقائدو جذباتو مطابقت زما د ن کړسوی بیان پوره مثالان کوی او داپه ثبوت سره رسوی چی دا درې کامونه دیوې ونې ښاخونه او په ابتدا کی دیوه کله او سپدونکی وه د سنسکرت او ددغو سیمو د ژبو د یگانګی او مشابعت مثالونه به د تحصیل حاصل مصداق یولی چی د نننی ورځنی قول تعلیم یافته وگړی پوهیږی چی ددغی ژبی اردو هغو ژبو بی شمېره لفظونه پوښل نه ورنه او د مور و پلار د زېږول سوو اولادو حیثیت لری خو سره له دې ئې د لقه زه خو الفاظ د مثال په توگه سره په مقایسوی ډول راوړم .:

۱-	مانری	مادر	مور
۲-	یقری	پندر	یلار
۳-	باهو	بازو	بازو
۴-	جانو	زانو	زانو
۵-	جبهها	زبان	ژبه
۶-	شر	سر	سر

ددار بوش از کشتاب دقبر و  
به کتیبه کی چو به خوراسمه  
قبل المسیح پیری کی با جهان  
و ه هم د آر بن او آر بن نسل  
بیان ضبط دی بر نه له دی خنده  
زمه روز او د دوی نزار بخ



له پورتنۍ گانو څخه دا واضح  
شوه چې گانونه هم د دوو په  
خپل سره منځترو نه او او په برخه  
نې نظام ده او په الفاظو کې نې  
او زده سوړ او ایکی جـ روف  
علمت موجود دی چې د نړۍ لپاره  
خاص موزونیت لري رسم الخط نې  
مینځنۍ CUNCIFORM

و چې د سنسکرت په ډول سره  
له چپه څخه وراسته طرف ته  
ایککل کېدی .

پرته له دې دلایلو او براهینو  
څخه دا یرایا نو و ا فغانستا نیا او  
د قدیمو مذهبي خدايانو نومونه  
زموږ د وینې د مذهبي خدايانو  
له نومو څخه جوړ شوی دی  
مثلاً لکه هوم چې [ په سنسکرت  
کې سوم ] هورچو [ په سنسکرت  
کې سورپ ] هورپا چې [ په  
سنسکرت کې مقرا ] معر مزدا  
چې [ په سنسکرت کې اسر-  
میدها ] راغلی دی او د غاډول د  
ژند لفظ په [ سنسکرت کې  
له چهنده ] سره او د یسنا لفظ  
په سانسکرت کې له یجن یا  
یکیه سره مترادف دی .

په وینو کې د ۳۳ خدايانو  
ذکر راغلی دی چې ۸ دوسو  
یوولس درود در ۱۲ دا د نیه یو  
د اندر او یو د پیر چاپنی د باره

- |     |         |      |          |
|-----|---------|------|----------|
| ۷-  | شـر     | خـر  | خـر      |
| ۸-  | کهر     | خر   | خر       |
| ۹-  | اشو     | اسپ  | آس       |
| ۱۰- | کرو     | کاو  | غوا، گوا |
| ۱۱- | کود هوم | گندم | غنم      |
- صرفی او انجری نژدېکت د دغو ژبو و ناسی نه د ژند او ستا او سنسکرت  
د شلو کواله مطالعې څخه ښه را څرگندېدای شي چې په دې ځای  
کې نې څو مثالونه راوړه کېږي .

سنسکرت	ژند او ستا
و شو اور کشو جنونی	د سیدار کش جنیتی
و شو اور کشو نشیتی	د سیدار کش نشیتی
هیتهاشرونی ایشام و اچم	میتهاهنونی ایشام و اچم

\* \* \*

مناده بداینه یا پر چرنا ای ها یاه  
مت داد پدریش یا فرسروتا ازها یاد  
پری کا چای میدها او ستانه هتسا  
پیری جسامی مز دا استانه زاستو  
آنواه بتن رو هر سیه چی منسا  
ات داد اشاری دره یا کا نیمه انگها  
آف ددو سور منشا سون رنیا  
ات داد ونگی میش ننگهو هنری مانا  
نت نو ابرشمار قسم میو چیه اسر  
مدنهور برسا ارش مای راچا اهورا  
کوتاه جنتیا نیار نسیم پورا و بیه  
کینازا تنها یما اشایسا. پور دیو  
کوتاه کم دسواء، نارنشچه داد  
کینا کو و نیگک ستارنچا داد  
ادهوانم کو یوما-م اکشینی فریستی توت  
اودانم کی تاماود کبانی تری قسی تهواد  
تادرك میدها وشم اینن چی و ت توی  
نچد مزدا را سیمتی اینچو دو یاه



دی به ژاند او اوسنا کی هم ۳۳  
خدا بان به همدغه ترتیب سره  
منزل شوی دی چی مافوق الانسان  
نې کوله او درنو نوم نې پر  
ایښی ؤ .  
به ویدو کی چی یو بل روایت  
دیم اچ اورو و سوان مندرج  
دی به همدغه دول سره به ژاند  
او اوسنا کی هم یو قل راغلی  
دی چی د باختري لیکر پچر به  
حیث نې نومونه به کریم او  
اور دی و اهن سره اړول شویدی .  
علاوه پردغه باندی هغه بله  
نماینلی قصه چی به ویدو کی  
راغلی ده چی تر تا یعنی اندر

[ د پنځم مخ پاڼه ]

### اخوند پېچو

خبري او ليك كړاوه . ده د  
حنفي فقه - ي مشهور كتيب  
كنز الدقائق به پښتو منظوم  
كړی ؤ .  
۲ - د اخوند چالاك يو مريد  
ملا مست زمندو ، چی به پښتو  
نې يو كتيب سلوك الغزات  
وليكه دا كتيب منشوري او  
منظومي برخي او فارسي او  
حماسي مضامين لري خلكو ته  
دغزا تشويق كړی ، او د خپل  
پير چالاك مدح كوي او دخپلي

له يوه خوفناك مار [ اهي ] نومي  
سره جنگ و كړ او پر هغه باندی  
بريالی شو په ژاند او اوسنا کی هم  
دهغی قصي به خپر سره عیناً یوه بله  
قصه ن کر شویده چی د تر تا یا عرض  
کی تر نو ناود [ اهر ] به عرض  
کی ازی استعمال شوی دی چی  
به پښتو او فارسی کی تراوسه  
پوری همدغه کلمه به همدغه  
شکل او مفهوم سره استعمالیږي  
په هر کورید کی بیاد اهی کلمه  
به ور تر سره اړول شویده چی  
لفظی معنی نې پرده ده دا قصه  
د دور مفهوم و لرونکی ده یو  
مفهوم نې دادی چی ور یخ پر

دای د جنگو او غزاو احوال  
لیکلی ، د دې کتاب یوه ناقصه  
واحد نسخه د کابل د مطبوعه  
عائر په کتب خانه کی مته او  
پښتو ژوانی راښی لي وه .  
۳ - میان پادشاه دا کبر پوری  
د گندی شیدان او سپید لیکي  
دمخه ن کر شوی ( مناقب خاکی )  
له فارسی څخه به پښتو منظوم  
ترجمه کړ او د لومړی او دریم  
کتاب خطی نسخي د پېښور  
په شاوخوا کی پیدا کپړی ، او  
رضوانی به تحفه کی د دې دای  
د رجالو احوال او مناقب به  
تفصیل سره لیکلی .

لمر باندی پرده غوروی او هغه  
پرتوی مگر به آخر کی لمر  
داور پخو پرده خیری اوژدها -  
ران مجوه کوی . دوهم مفهوم  
نې دای لکه څنگه چی اندر  
یعنی لمر پر خپل مخالف اهی  
یعنی ور یخ باندی بری پیدا  
کوی همدغه شاته دای کی  
طقت پر باندی باندی فتح  
میندو لیکي کپړی ، د باختري  
ثانویت مسئله یعنی تصور د  
اهر مزدا یا انکسا مینو یا  
یعنی اهر منیت به دغا دول  
خیالو باندی مینو معلومیږي  
د فارسی ژبی د اوژدها یا ازی  
دامك لفظ كې مټ د منسكړت  
د اهي دامك سره به مفهوم او  
لفظي التباس کی قام مشابعت  
لري به ویدو کی و اندر یاد لمر  
خدای ته پر ور تر یا اړ پخو  
باندی د فتح میندو له حیثه  
څخه د ور تر هن یا ور تر کهن  
نوم چی د وژونکی معنی لري هم  
ایښووه شوی دی چی به باختري  
ژبه کی ور تر راگنا ور ته وبل  
کپړی .  
به اوسنا کی د ویدو داستانه  
خدا یا او نومونه هم موجود دی  
چی د گندهرو او کرشنا به  
مقابل کی د گندهار یو او او



# د علم النفس پېژندنه

[ ۴ ]

چې مخینه یې دادی :-  
 ۱- مظاهر چې دی کله ، کله ،  
 ملاحظه کوو ، کی نېر باسی او  
 په خطا کی یې اچوی نو دی چې  
 کومه نتیجه لاسه منو مظاهر و  
 خنځ ، اخلی هغه غلطه وی ناسی  
 وگورئ چې اکثره کسان  
 هر کله داسی شیانو مظاهر کوی  
 چې هغه په دده کی یو لکه نه لری  
 او په دغه سبب نو یو نوی نفسی  
 عالم چې تجربه یې لېږدی نسی

کولای چې د هغو کسانو د  
 نفوسو او اعماقونه دی ورسپړی  
 او دا ورته سخته ده چې د هغوی  
 په عقلی پوښو دی خبرشی .

۲- کوم وخت که یو و غواړی  
 چې له بله څخه دهغه دشعور او  
 تجربو پوښتنه وکړی نو هغه  
 هر ورو یا بیان ورته لاندی او  
 یا مبالغه پکښی کوی .

۳- اکثره وخت چې یو ملاحظه  
 کوونکی پر بل بسوه باندی

حکم کوی نو دی دخپلو پښو انیو  
 تجربو او خپلو میلو او اوږو او  
 تر تاثیر لاندی حکم کوی بله  
 دا خبره چې انسان اکثره  
 وخت دخپلو هم وطنانو او هم کسانو  
 راتوانو له خوښی سره برابر پر  
 دوی باندی حکم کوی او دا  
 یې خوښه وی چې هغه څه دی  
 ومنل سی چې دده له رائی سره  
 موافقت ولری .  
 او هغه دی وغندل سی چې دده

کیری سانی لفظونه ورنه  
 مه عمل شوی دی .

مطالب دادی چې باختری مذهب  
 اوز موژد بودا مذهب دواړه و  
 ابدی قانون نه قائمه دی او  
 یا بندی یې و انسان نه لازمه  
 گنی او پر مآتما بسا اهرمزدا  
 نه د مقدس معراج حیثیت  
 ورکوی د تماسخ د مسای په  
 باره کی په ژاندر اوستا کی  
 صرف دوه محایه حوالی سویدی  
 په [ ۴۹ ، ۱۱ ] بسنا کی د  
 اروان لفظ راغلی دی چې د پېر نه  
 ستوانه ددو معنی ورکوی . په

[ ۱۰-۳۰ ] بسنا کی بیادزیشتی  
 لفظ استعمال شوی دی چې د  
 وارو وارو پیدا کېدو مفهوم  
 په برکی لری د باختر آریا-  
 ثیان هم دهندد آریائیانو په  
 څپر سره پر څلورو طبقو باندی  
 چې ددوی په ژبه یشت ورنه ویل  
 کېدی وېشل سوې وه دهندد  
 طبقې خو در معلومی دی چې په  
 برهمن ، کشتری ، وېش او شودر  
 سره وېشل شوی دی د باختری  
 وېشل سوو طبقو نومونه دادی :-  
 ۱- انهروان چې د برهمنانو  
 په څېر سره یې د پېشوایانو

حیثیت درلودی .  
 ۲- رتھا ایستا چې د کشتریانو  
 په ډول سره نور بالیان وه .  
 ۳- وېسته یا اشوومنن چې د  
 باختر د سوداگرو او کښتیکرو  
 ډله وه .  
 ۴- ویدوئی ددې طبقې وظیفه  
 د نکر سوو درو طبقو خدمت و  
 په دی کی سم له مذهبی قانونه  
 سره و او موږو درو شریفو طبقو  
 نه د کستی ( زهار ) ته راو  
 اجازه وه مگر څلورمه طبقه یې  
 د دناوت له حیثه څخه له دی  
 حقه محرومه کړې وه .



له مذهب سره مخالفت لري دا هم سته چې بوسري دېل سري په عقليت باندې د کوچني او ښځې تر عقليت ډېر پوهيږي.

۴- دغه ټوله يا ځيني له دوي څخه عيېو ته دي چې ملاحظه کړو نېکي وچابک حکم نه واداره کوي او وغلطوي فايدي نتيجه نه شي رسوي.

دغه طريقه هم د هغو نورو دمخنيو طريقو په شان په خپل ذات کې نواقص لري او دا حاجت پيدا کيږي چې ددې طريقې د تقريبات دپاره يوه بله طريقه استخدام شي نو دغه سبب و چې علم او دمخنيو طريقو پالنه ضروري وگڼله په دې ډول چې اورماترېک هم ورسره ملگري کړي او اودمه طريقه (نجر به) ده.

نجر به:- د نجر بهي او د ملاحظې د درارو ډېر لويه منځ کې فرق دادی چې ملاحظه که ذاتي ملاحظه ده که خارجي بېله تکليف او تغيره څخه د طبيعې انسان او يا عادي انسان په ټولنه کې ولاس ته راوره کيږي.

هر څه چې نجر به ده له دې څخه مراد دادی چې هغه څه چې تر ملاحظې لاندې وي ظروفي نه

په نې تغير وړ کور او له خپلې ارادې سره هم په تصرفات پکښې کور او په تکرار و نجر بوسره په نې کور و ددې دپاره چې يو خاص شي مو ولاس ته راسي او د ملاحظې ملوک په مويه هر حالت او هر محاي کې تر بام لاندې وي او هغه نتيجه چې موزنه په لاس راسي په پوره دقت په نې تدوين و د تخمين په شکل به په سرسري ډول نه پېرېږو نو کوم وخت که نې دمکرر تجربويو تر څو کې يو ډول نتيجه وړ کړه نو په نې موزېر صحت باندې حکم کور او که نې يو ډول نتيجه وړ نکره نو په نې دا اختلاف به علت ښي نلانس کې وو او تر څپرې لاندې په نې نيسو.

د نجر به و د کاميابي دپاره دا ضروري ده چې کوم پر چلې ناسي نجر بهي کوي هغه به مساعدت ورسره کوي او صرف مقصد و حقيقت نه رسېدل دي نوري خبرې به په مينځ کې نه وي او هغه پوښتني چې ناسي نې محني کوي په جواب کې به نې سستيت نه کوي او په زغرده به سم جوابونه درته وائي.

هغه دقيق اسبابونه لکه دستر با داندازې د معلومېدو دپاره او

يا د عقلي اعمالو دائر د معلومېدو دپاره به يې هم چې م کي ټوله د نجر بهي مظاهروي او همدارنگه د نوي علم النفس له مظاهرو څخه نوي لابراتوارونه تاسيس شوي دي چې نې نجر بهي پکښې کيږي.

بنا پر دې هغه دي چې د علم النفس نجر بهي د علم النفس د بې ځوانگي حيثيت پيدا کي په امريکا اراروي او خاص په دغه شق کې لکه دوي چې د حيوانانو د غرائزو د معرفت دپاره نجر بهي کې وي او معلومات اخلي چې دوي د زده کړې دپاره ځوانه استعداد لري او دا وړ معلومه شي چې د انسان د عقل او د حيران د عقل په منځ کې ځوانه علاقه سته او د مغزو او عقلي اعمالو په منځ کې علاقه و پېژني او دحي به نفس کې او د زخور په علاج کې ځوانه اثر لري.

دا هغه مختلفې طريقې وې چې د دوي په اساس به علم النفس کې وزغېدو او علما و دا خوښه کړېده چې ددې ټولو طريقو څخه دي به گډه کار و اخيستل شي نه دا چې يوه له دوي څخه نيمگه شي نو که موزېر ددې



طریقو په اساس و کومو نتیجونو  
ورسو او کویا وثابت حقیقت  
نمونه پدې .

## د علم النفس شقونه

په دې اواخرو کې علم النفس  
دېر وسعت پیدا کړې د ژوند او  
عقل په ټولو اعمالو کې چې  
زغېده شروع کړه او مباحثې  
سره وغزېده او مسائلې پراخ  
سوه او پدې سبب نور لکه طب او  
هندسه غوندې نورې شقونه  
په ځان کې راوړله او د هر شق د پاره  
چې خاص خاص علماء و چې غېده  
او د خاصو لارو څخه هر یو عالم  
خیل شق تر څېر چې لاندې نيسي  
موز غواړو چې په لاندې ډول د  
علم النفس هغه مهم شقونه داته  
بیان کړو .

۱- د عام علم النفس د عبارت  
له هغه پخواني او پېژندل سوي  
عالمه څخه دی چې د عقلی ژوند  
عملیاتو، متعددو مظاهرو او  
صورونو په اصلي قواعدو کې  
بحث کوي او دغه شق چې دی  
ارسم منقل علم نومه دی بلکه  
له هغو لومړنیو متبادرو څخه  
مرکب دی چې د داتورو شقونه  
مبادي دي او د نورو شقونو په

مخ کې د پوې مقدمې حیثیت  
لري .

۲- د نظوري څېرې (الجنطیقي)  
علم النفس، په دې شق کې د  
عقلی عملیاتو او دوی د نظور  
او آثارو د اشئت په باره کې د  
زو کړی له وخته بیا د نشوونما  
تر پایه پورې بحث کوي مثلاً:  
د ادراک نظور، په لویانو او  
کوچنیانو کې تر څېرو لاندې  
نيسي او پدې اشئت کې چې  
زغېزغې چې له مجرد احساسه  
څخه وحسی ادراک نه رسیږي  
او له هغه څخه د کلیاتو وادراک  
نه رسېده کوي .

۳- د کوچنیانو او عام النفس  
(بیدولو وچې) یا د کوچنیانو  
سایکالوجی، په دې شق کې  
کوچنیان او د دوی عقلی او بدنی  
نشوونما او د دوی طبیعتونه او  
نفسیت یا عقلیت تر څېرې  
لاندې نیول کېږي .

۴- د دبالغانو او بلوغ علم-  
النفس (د بلوغ سایکالوجی)،  
پدې شق کې هم هغه مهم تغیرات  
بیا نوي چې د بلوغ په وخت کې  
پر انسان باندې جاری کېږي  
او د بالغ خصوصیات دی او  
عیبونه او نواقص او د علاج  
طریقې چې هم تر څېرې لاندې

نيسي .

۵- د حیوان علم النفس (د  
حیوان سایکالوجی)، د حیوان  
عقلیات او دده تصرفات او عصبي  
جهاز دوره چې او د حس او  
احساس او ادراک نشوونې تر  
بحث لاندې نيسي .

۶- د مقارن علم النفس، دغه شق  
اساساً د دغه دمنځنی شق متمم  
دی ځکه پدې کې د انسان او  
حیوان عقلیه مقارنه او په  
حیوان انسانی کارونه کوي  
تر څېرې لاندې نيسي .

۷- د تعلیمی علم النفس (پدا-  
کوژی)، د تعلیم او تدریس او د  
درس موادو او دعام علم النفس  
د قواعدو تطبیق او وسایل د  
تر بیې او تعلیم په ساحه کې تر  
څېرو لاندې نيسي .

۸- د صناعی علم النفس، د  
کار کړ په عقلیت او عقلی عملیاتو  
او هر کار کې چې په مختلفو  
صنعتو کې په کار اچوي او  
هر څه چې د کار او کار پیکر  
له شوونو څخه دی پر زغېزغې،  
۸- د جمالی علم النفس (د جمال  
سایکالوجی)، دغه طریقې  
تر ټین او جمال ښیې او دا بیا نوي  
چې مظاهر د جمال او د خلکو  
په نفوسو کې تاثیر تر کومې



اندازې دی .

۱۰- «اجتماعی علم النفس» به طبیعت کې د اجتماع او په نسکون کې اوهغه څه چې انسان ددې قابل ګرزوی چې په ټولنه کې دژوند صلاحیت پیدا کړي اودده اثر او تاثیر په جامعه کې ترڅپړنې لاندې نیسي .

۱۱- «شوانو علم النفس» د شوانو په عقلیت کې بحث کوي چې په شوانو کې نو لپو نیان نوابغ داخل او همدارنگه د عقلی عملیاتو هغه نادری برخې او عجیب تصرفات ترڅپړنې لاندې نیسي .

۱۲- «دافرادو علم النفس» (فردی سیکالوجی) فردی سیکالوجی په هغو صفاتو کې زغیرې چې هر فرد له بل څخه جلا کوي اوددغه دمعاملې او تربیې او تعلیم دطریقې اودده د خاص طبیعت په باره کې زغیرې .

۱۳- «نجرې-وی علم النفس» مقصدنې دنجربو کول دي اود آلا نواستعمالول اودعامو نفسی قواعدو د تصحیح دپاره اود نظری امورو د تثبیت دپاره په علمی قواعدو سره هغه عملی طریقې ترڅپړنې لاندې نیسي

ار به نجرېو کې نې زغیرې .  
۱۴- «نطبیقی علم النفس» بدې شق کې د علم النفس د نتائجو پر تطبیق باندې زغیرې په عملی ژوند کې لکه : خرڅلاو رانیو نك او اعلانول .

۱۵- «تحلیلی علم النفس» دا شق ودرې شقونه وېشل کېږي یو نې هغه بخوانو شق دی چې دشعور او عقلی ژوند او عقلی عملیاتو په تحلیل کې بحث کوي دوهم نې ن-وی شق دی چې [پوچ] را اېستلی دی او د خلکو شخصیتونه ددوی مزاجونه او نفسیات اود دوی وېشلی وظایفونه چې هره طائفه ځانته خواص او مشخصات اري .

۱۶- «لا شعوری علم النفس» باطنی عقل د لاشعوری مظاهر او عملیات اود خلکو په تصرفاتو نې تاثیر تر بحث لاندې نیسي .  
۱۷- «علم النفس اشخاص بطبائع الامراض» (باقولوجی سیکالوجی) بدې شق کې عصبي وظیفوی امراض اوددوی عقلی اغراض او نفسی اوهغه اساسی علاج په تشویم یا تاثیر سره تر بحث لاندې نیسي .

۱۸- «د نفسی تحلیل علم» د اعصابو وظیفوی امراض بیانوي

## پښې خبرې

[د هیواد لوړتیا]

د یوه هیواد لوړتیا او نې کمزری دعا بیدانو په ډېرو والی ده نې د کلاؤ په لوړوالی او نینکوالی او نې د معانیو په لوړوالی او نې شکلا سره ده بلکه لوړتیا او نې کمزری نې د نې روزل سوو فاضلو او با اخلاقو و ګړو ډېرو والی دی چې حقیقی قوت او قدرت او واقعی عظمت نې نشکېلوي . [مارنېن لوړ]

[دهیواد لوی والی]

د یوه هیواد لوی والی او عظمت نې دخاوری او مېنګی په اړوالی سره اړه نې اري بلکه دا وېشدر- نسکو په اخلاق او روحیانو نې اړه لري . [کلېر]

اوددوی علاج دافکارو په تحلیل سره او تداعی معانی سره اود خوبونو په تفسیر سره پراساس د [فروید] اودده دپیرانو .

۱۹- «اجرام-ی علم النفس» چریمه اود هغه ظروف اود مجرم روحیه اود واقع چرم اود علاج لاری نې بیا نوي .

هر شق له دغو شقونو څخه بیا و نورو موضوعاتو ته وېشل کېږي . «پای»



# بشری آینه



ښاغلی محمد انور [نوميالی]

اوسنی بشریت خو اردو مرو بو، ثانیه وروسته یادقیق وروسته یا کبری وروسته یا زر کاله وروسته دیوې  
آبندی خاوندی اودې آبندي سرنوشت په قاکلو کی دره عامله تر کتنی لاندی راخی چی اومری  
د طبیعت له خوا شخه، اودرم په خپله د بشریت له خوا شخه، کښل کېږی .

هغه سرنوشت چی د عالمی نکوبین فیزیکي جریان د بشریت سره وره ی دی دهغه د مشاهدې دپاره خو  
د انسان له پلوه شخه داسی مسائل نه دی کشف سوی چی دی د قوله نکوبین په رانلو نکی سرنوشت خبر  
کری او نه انسان ته ور معلومه ده چی تر شو پوری بیا دا د شخه کی کره د نکوبین په غېږ کی دده د ژوند  
د چلاود دپاره گرتی لری . په دې باب کی بیخه لږ علمی تخمینات سته او په عملی صورت چی شخه سوی دی  
هغه داچی په مدای ناحیو کی خلیر و بشت کړی نه تر منځ دیوه محدود اقلیم جری ارضاع او یا د محسوسی

ز لاري پېش بینی تر یوې	احاطې نه نوسمه ورکوی اود	چی فلاسفه خپلی دماغ آزمائی
محدودی اندازې پوری کېدلای	بشر د نورو انکشافاتو په اساس	پر و کری .
سی . نور او د انسان د پوهنی	داو بلای سو چی داسی معاموی	را به سو هغی آبندي نه چی
په مخ کی یوه نوره مجهول ده	او موضوعات هم دحل او کشف	انسان ئی د خپلو حیاتی نشیاناتو
چی دده موجسو دیت پکښی	تر چو کات دباندي نه کښل	په سلسله کی په خپله د محان
احاطه سویدی .	کېږی . د اوس دپاره البته	دپاره قاکی . بدې کتنه کی
اوس نه ده معلومه چی نکوبینی	د ارنیب ښه دی چی سړی داسی	دوه غټ سوالونه تر منځ نه راخی
تغیرات به د بشریت ژوند او	خبری علمی مجهولات و بولی	چی یو د صلح او بل د جنگ دی .
مرگ له کومو سرنوشتو سره	او لکه د نورو علمی مجهولاتو	هغه آبنده چی د جنگ په
مخامخ کېږی . لپکن دهغه	په باره کی چی موز د علم په	جریان کی ئی تصور کېږی او
انکشافی مجادای په ترڅ کی	اماس د مثبت یا منفی قاطع حکم	جنگ ئی سرنوشت ور قاکی
چی انسان ئی د طبیعت له	اجازه نلرو، همدغه رنگه داسی	نو دهغه اطلاعاتو په رونا کی
حوادثو سره کوی دا خبره هم	مسائل هغه مجهولات دی چی	چی اوس د تخریبی قواو په باب
شامله ده چی اردو مرو نن اوسیا	فیصلی ئی د آبنده و لابراتوا-	په دنیا کی خیر بڼی دا خبره
انسان د خپلی آبندي په باب	رو نه ور پاته دی . خو پدې باب	کېدلای سی چی دې جنگ
کی د خپلی پوهنی او کړنې و	کی یو نږ پیمائی تصورات روادی	تخریبات یوازی هغه وخت تر



حساب لاندی رانلای سر چی دا  
جنگ و پای ته ورسیږی . په  
هر صورت دا آینه د پوره  
انګینه آینه ده او تر هر حده  
چی کپړی باید ددی آینه  
مخ و نیول سی . پدی آینه  
کی وحشتونه او پزی ناامیدی  
حرمانونه ، ساندی او نور درانه  
مصائب ضرر کپړی اریزه بانه  
دغه چا دیاره به پوره مشکله  
دی چی تر جنگ وروسته بانه  
وی او د اوسنی مدنیو ستړی  
عیاشی ئی هم لیدای وی . دابه  
نو اېکه رغړی چی مخان ددی  
جنگ به لیدو کی وسوخی او  
آینه پدی نه وړپانه نس . اېکن  
سره له دې هم د بشر دنړی وچنگو  
له مخی چی کوم قیاس کیدلای  
سی دغه عالمی تخریب به د بشر  
د عالمی تعمیر په سلسله کی بو  
ستر رول ولوبوی .

رابطه و هغی آینه چی  
صاح ئی سرنوشت قاک کی . هغه  
قوا این چی د بشر نړی ناروغ  
ئی اداره کړیدی تر زیات حده  
موزنه د بشر آینه راښوولای  
سی . ددی قوانینو له مخی موز  
بوهیږو چی اقتصادیات ، اجتماع  
عیات او نور بشری ژوندی  
او غیر عضوی جریانات د کومو

اصولو په چوکاټ کی پر کومه  
خواروان دی او څه ډول نتائج  
په ژوند کی پرېنا کپړی . دا  
آینه د ژوند او پوهنی له خوا  
څخه د پوره خلانده ده او پوره  
حیاتی مشکلاتو باندی د انسان  
کافی تسلط پکښی معلومیږی .  
پدی آینه کی د ژوند مادی  
شرایط د اکتشاف کوی او  
له هغه سره سم د ساینس او تخنیک  
انکشاف هم تر لای دی او له دې  
سره د ذهن انکشاف هم لازم  
دی او له دې کړدوسره د ژوند  
جریان مخ پر بله خوا اړوی  
او ددی جریان ماهیت وړېدای  
چی اوس د ناپایدی تضادونو په  
منځ کی کپړی دی . ددی  
آینه هغه اثیری منظمی دای  
چی بشری دنیا تر بوی ادارې  
لاندی رانلونه کی ده او د  
مواسلاتو موجوده ترقی دغه  
کار هم ممکن او هم لارم  
کړولی دی .

په دنیا کی د انسان محیط  
محدودیت له لاسه ورکوی او  
په لا پتماهی الیشیږی . د هرې  
نولیدی او تخلیقي عملیې به مخ  
کی چی څه مواع د رېږی هغه  
له ماینه څخه ئی او بلکې و  
مجر کو عواملو ته مخای ور

پرېږدی . نور او انسان پخپله  
د لحن مالک کړزی او کړی  
په کړی به دې ساحه کی خپل  
اکتشاف ته سرعت ورکوی .  
داس صالح چی د بشر آینه  
پدی ډول سره نامین کړی  
الیه یو داسی مشکل کار  
معلومیږی چی پخی و نامین کن  
ته نیز ی دی . یوازې له  
اخلاقه سی موعظو او خیمالی  
افسانو څخه باید دا امید ونه  
وساتل سی چی له تضادو څخه د  
جریانونه به زمونږ دخوښی پر  
لار بانندی سم کړی بلکې د  
معاصرې فلسفې په حکم ددی  
کار دیاره د مادی شرایطو  
تهیه کول او مرئی شرط کول  
کپړی . د دنیا د مادی تشنج  
غرض او له هغه څخه راوتلی  
د روحیاتی تشنج غرضی د قومونو  
تر منځ د تسلط و تر منځ د  
واستو و تر منځ د دولتونو  
تر منځ او د سیستمونو تر منځ  
یوازې د یو ستر تعمیر  
قوت په منځ ته رانلو سره  
د تاریخی دیالیکتیک بهر  
اساس خلاصیدای سی .

و کور و چی دا قوت به کله یف  
دنیا کی د خپلی افندی فتح  
اعلامیه خپره کړی .



د تاريخ يوه پاڼه  بڼا غلي «سربې»

## عيسى خان يو زړه وړ پښتون

عيسى خان دهغه زړه وړ پښتون نوم دی چې د بنګال خلګو د سره د دروځلو سره کار او نېرېدلو لاروم نه دی هېر کړی هغه وخت چې ددې بهادر په زړه کې د بنګال د نيو او حس پيدا شو نو ددې مقصد له پاره ئې د پېر لښکر غونډه او راجه کوچ بهار ته ئې د جنګ اعلان ور کړی نوموړی راجه ته چې د مخه لا دده بهرانه او زړه وړ توب معلوم و نو بېله ټکر يو څخه ئې ميدان ور پرېښوی او ويې نامه معلومې خوانه له آسه څخه کښته شو او د هغه وخوانه رهې شو ده لا خو گامه نه وه اخيستی چې د مان سنگم ماندينه ئې په پښو کې ورو او بده او د عذر خواهي پلو بله ئې دورې هيسته ورته گرزاره ويل بله ئې اي عيسى خان نه دخداي روي وگوره زما مېرغه دمانې په حال کې دېلي نه ما استوه حتماني شاه وژنی زما او د عيال خاوري به سر کېږي . عيسى خان چې ننگيالي پښتون و او پښتانه نه چې د سردښمن په عاجزي او عذر خواهي راسي تر گناه ورنېرېږي نو ئې د چچوري دمخې دهغې عاجزي دپلو له خاطر و څخه مخان د مان سنگم لښکر ته تسليم کړ او دېلي ته ورسره ولاړی . اکبر چې وليدی فوراً ئې د بند حکم پر وکړ او مګر په پای کې چې ئې دده د بهادري او دا ډول مېراني کيفيت واروېدی د ستې ئې اېله او بيرته ئې د بنګال حاکم وټاکړ ترڅو کار او عادلانه حکومت کولو ورسته مړ شو . پسله ده څخه ئې ماندينې سونا بې نومې د حکومت د نظم و نسق راگي په خپل لاس کې راخيستله .

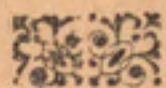
د نښتېدې مګر اکبر چې ئې په باغي توب خبر شو فوراً ئې په سالار مان سنگم نومې ومقابلي ته ورواستاوه د باندې تر هغې کلا چې ده لښکر په کښې ټول کړی و د جنګ ميدان جوړ شو . بدغه ورځ چې جنګ ونښتی خورا ډېری وښی نوي شوي دمانښام مهال ته اړدې عيسى خان وټان-سنگم ته د يو په يو جنګ پيغام واستاوه او ورته وې ويله : چې زياتی نو د خلګو وښی ځله اېله نو بيه و راځه در شتمن پير ميدان ئې زه اړته سره معلومه کړه ددې جنګ خاتمه به يا زما پلورېنو سره وي يا ستا .

مان سنگم چې دا خبره واورېدله د يوازي مقابلي کولو توان ئې په مخان کې ونه ليدی نو خپل زوم چې تر مخان ئې دلاوره او غښتلی باله ومقابلي نه ئې ورواستاوه . عيسى خان قوت ته چې نوموړی سړی چه چخه نه معلومېدی پورته ئې کړه له ډاګه ئې راوويشتو . مان سنگم چې خپل زوم بداسې بد حال کې وليدی نو چچوره شو ميدان ته بڅپله راوړېدی . عيسى خان چې مان سنگم وليدی



## مېرمن ملاله وايي

وخت چې راغی د پښتو د نوم او ننگ  
پښتنه و م محان می مېر کر به فرنگ  
چې پښتون وی او مېره وی څنگه کاندې  
د ظالم غدار انگرېز له څنگه څنگ



به میواند کی شهیدان دی زموز کام  
قول ست شوی د پښتو به ننگ او نام  
هېر نه کړی ای محلمیا او کوی بام  
انتقام او انتقام او انتقام



محان مویار کر د پښتو او دین به ننگه  
هغه وختو به موز باندی دېر ننگه  
سړک موور کر دبیر ننگ به خوله کی داسی  
چې بیا خپله استبداد و نه کړی هاسی



به دې دا گ کی شهیدان دی دېر هر کوره  
مه نېرېزه دېر نایام شاوخوا کوره  
به احتیاط سره پل کښېږده دېر بام و کره  
تر بلو لاندی شهیدان نا آرام مه کره





## آزادی

شهرت د عقل له نامه د افلاطونه نه مخی  
د آزادی مینه هېڅکله د پښتونه نه مخی  
که هر څه لارښی له دې دهر او جهان نه مخی  
د بل تر جوړغ لاندی ژوندی وېش ملتونه نه مخی  
د آزادی معراج نه نه رسیږی هغه کسان  
چی د غیرت او ننگ په لار کی نې سرو نه نه مخی  
په نوره باندی چی مراشی خړک نې نه پېژنی  
داسی مزار ته پښتنې ملالی جوانه نه مخی  
سرو مال مخی د عشق په لار کی خاوری کیږی زړونه  
د لیلی مینه پس له مرگه د مجنون نه نه مخی

## ﴿ د غریب آواز ﴾

خدایه ستا بهرنگ جهان کی - چی ودانی ښکلی دی  
د معمار د لاس نه کی - د مزدور نوډې خولې دی  
دا په بې کی چی کلونه بهارونه نری سازېږی  
د باغوان د زړه په وینو - آبیاری مومی غوږېږی  
مگر واک د بوئیدو نې په نصیب د باغوان نشته  
د غریب سړی قانون ستا پر مخکله آسمان نشته  
« زشاد »

## ﴿ رباعی ﴾

لیکه شمع که محان ویزی په اور نه  
که د باد په شان دی محان کر - سرگردانه  
او به هله کړی رنهامینه او کور نه  
او به وچی کړی خولې له مخ دورور نه  
« الف »



ښاغلی عبدالشکور [رشاد]

## د ننگاليو هوډه

يوې جنگي ۱۰۰ محمود نه وي په ساندو چينو  
غبرګ زامن له ما بندي بونله مغو ۲۰۰

زه ئې سرخمه په اور د بېلتانه کې  
سړي سکروني کلوم په لېمانه کې  
که اندو غوښو اور اخيتمای سلطان  
زما لمبې په دې ايدلای تر آسمانه  
هر زکړوی می د وېر ژلې زده اوچه ده  
هر سوبلی می د سپېڅلې زده لمبه ده  
هره کرزه می له اوره دك داستان دی  
هره کوکه می د خولې سړی ارمان دی  
هره اوښکه چی له سترګو څاشی کښته  
د داد لاس اچوی ستا وګرېوانه نه

ننگوی له هغه ظلمه څخه داستان ستا  
چی کاوه پر رعیت شی په دوران ستا  
چی سلیمان د ښاپېرو دلنوازی کا  
نور دیبان به ئې پرمېنه بادشاهی کا  
چی ئې سترګی دشیانه وی خوب نه ابلې  
ولیانو نه دی محبان وپاری غملي  
نه پخپل غیشو عشرت اوسه مغروره  
د بلا که زه پر غبرګو شمه پوره

۱۰، جنگ: د جیم به سکون و ښیځي نه رانی .

۲۰، مغ: د میم په ضمه آتش پرست .



که دی نه کړی را اسانه د ژوند سختی  
والله کازم در پسي د غزای شنبختی

نوری خاوری به پر سربادوم مرو نه  
د سرتاج به دی بیری غوارمه پښو نه

له آهواو به اور واخلم په غزای ستا  
د ربوم به به سرو اوښککو پادشاهی ستا

[سلطان] جام وغورچاوه وي ادې موری  
دا اوبه به تر حلق تیری نه کرم نوری

خومی نه کړې پر ظالمو میندی بوری  
با می نه وازېدی په وصال - نوری

با می تالره رانه وستل زامن بیا  
یامی ستا به لاس درانه کا ستادېمن بیا

صدقه شه ناچونخت بر موشاهی زما  
دمظلوم نربوه اوښککه درست غزای زما

سمدستی وزغېدل د چنک درلونه  
د مغاوه پرخوا لېږدېدل فوجونه

د ظالمو د واک مزی ئې ورپرې کا  
په د مغاوه ئې زړه سور دهغي چگی کا

چی ئې وسپارل زامن مظلومی مور نه  
مخ ئې هاله واراوه د ساقی اور نه

هله را که د سرو اوبو بو جام  
دا سپېر میاشتی ئې بو غرپ برما حرام

[دا قصه د عصامي له شهنامي څخه اخیسته شویده]



(د زړه او بڼه)

بنساختی  
محمد صدیق  
[پسرلی]

کبله وه د بیدیا به ورشو کاناو خړېده  
که ستر که د سبا وه به افق کی خلپده  
کبله به چي ستر کوښي له ستر کو کارم  
به ستر که وه چي ستر که ټي له برينه بر پشه ده  
با خلنده سپر زموه وه چي ليم ټي نيتوالي  
يا تر هنده هوسيه وه چي له ستر کو رمپده  
غواي به د شپو وه به کاشن کی غورېدلې  
روپه به وه به هنده به دچا را خړېده  
روپه هم نه وه چيرته به بوشکلی بيا پېرې وه  
نمها به به دده زړگی به سين کی لمپده  
مغرو غواندي به غله ده د توري کيژدی خوانه  
مسروړه شاته ناولی له کر کيو بشکارېده  
به غله وه کوچي وه - کوچ اربارته ناقراره  
يا کومه نازولي وه له خوبه وېشه ده  
پالنک ټي و بوشلی غزونی به کولي  
دلهر سپينو وړانگونه لکه وارده ويلپده  
آينه د سکندر به وه حیرانه نن سبا نه  
چينه به وه د غرو او چي له برخو خونېده  
يوازی به وه پاته له قطاره سپينه بطه  
دېره به وه د کوم شهيد په خاک به بلپده  
ملکه د رحمت به وه له عرشه به راتله  
درخې به وه آدم سره به پته نېشه ده  
نه هغه وه نه دغه بلکه ستا پته تصور کی  
زما د زړگی اړيکه وه له ستر کو خڅپده



شهو!!!

نوره شپه د غم روڼه سی ، چی تا مول وهلی وی  
لکه سپه زمی چر د اسمان په منځ کی شپول وهلی وی  
پردې په غاش دار خردی خال ابشی له خیاله نجلۍ  
که به دی زلفوله شوخی ور باندی گول وهلی وی  
دا ستا پریت باندی بهر پېرم له آیته خنځه  
نه چی بنایست دی په سایه د زرو یسول وهلی وی  
دادي په پنبو کی د سرو میو کتوری اوښتی  
که په خنکله به دی دیار د زره کچکول وهلی وی  
ستاد پیکر تر سیوری لاندی چی خوک زره بیدوی  
لکه شین خال دی پر زری دمینی چول وهلی وی  
د خیرل سوی گروانه سینه به اوښکو زخمی  
نه دا زلفه به پر زری باندی غاښول وهلی وی  
ستاد چندن تر ونی لاندی مگر قیر کی جوړ  
په بتخانه کی چی بار ستا د وصال بول وهلی وی  
په مینتوب کی چی لمبه د لپو اتوب نه وی هېڅ  
د بالوال به خوشی محبت د هوش په نول وهلی وی

د پرد پسانو زغ

اوز بخو! درومی د وطن خـوانه  
سلام می یوسی وهه چا نه  
چی زره ئی دک دی زما له باده  
سترگی کبزی دی زما وخوانه  
درشاده





زموږ لپه کوال او شاعران

## ښاغلی مولوی محمد اویس کا کر

ښاغلی مولوی محمد اویس کا کر د ملا محمد نور زوی د ملا دین محمد لمسی په خټه مندر خیل کا کر دی. سن ۵۶ کالو په شاوخوا کې معلم میزې، دخوانی بښاشت او تازه کړی ټی د سن د پور والی لکه ده و ضایع کړې په ښه مخوان او د پراخه کړه دی. پراخه کړه ګان ټی د پښتین څخه کښندهار نه راغلی دی پخپله نوموړی په دغه کښندهار کې زوکړی او لوی سوی دی.

هغه وخت چې پدې سیمه کې تر لس نهه بالا لیکوال نفوذ ښاغلی مولوی محمد اویس کا کر د پری مقالې او منشور و منظور آثار په طلوع افغان او دهغه وخت [پښتو] مجله کې چاپ او خپاره سوی دی

دا مضامین په ډېر ځله پر عصری معلوماتو او ډېرو ګټورو مطالبو ښاوه مثلاً د لیکنو موضوع- عانو به ټی اکثر آ تجارتی او اقتصادی جنبه در لوده چی د نوو او عصری معلوماتو څخه به ډک او د خلکو به ورځنۍ ضرورت هم ورته و ډا به ټی په خپله هر رڼه ژبه پښتو لیکلی وه. ادبی مضامین ټی هم خلکو ستایل.

مولوی صاحب په خپلو ملګرو کې د یوه عالم او ښه فکر د څښتن په توګه پېژندل سوی دی نوموړی پرته د خپلې ژبې [پښتو] څخه په پارسی کې هم لیکه دی. ځکه چې دوی ډېر عمر څخه د کښندهار د تجارتی موسساتو د نمایندګه په توګه اوڅخه د خپل تجارتی جریان په موقع کې په هند کې تېر کړی دی نو په انګلیسی او اردو هم ښه پوهیږی.

مولوی صاحب او مړنی تعلیمات په پراخه کړه دی او څه نور تحصیلات ټی په خصوصي ډول کړی دی. له دې وروسته ټی څه وخت معلمی کړېده. ددې شغل به وروسته څرنگه چې تجارت ټی بلارای کسب او پخپله ددوی هم ورته میل و نو پدې پېښه ټی لاس پورې کړی دی. پدې سلسله کې چې ټی په تجارتی موسساتو کې ماموریتونه ارنمايېد کړی کړی وې ښې تجرې ټی هم درلودې چې د خپل شخصي تجارت دپاره ټی دا لویه مرسته سوه علاوه پر دې کله چې په کښندهار کې یو ادبی انجمن تشکیل و نو ښاغلی مولوی محمد اویس ټی په غړیتوب کې هم برخه درلوده او څرنگه چې ددوی وس ملګری کړېده مرسته ټی ورسره کول. نوموړی اوس هم په تجارت لکيا او پدې کار کې



کې ددوی کورنۍ د خلکو په اصطلاح د دیني معامله داری په رجه د نامه خښتیا او په کندهار کې په ښو خلکو سره شهرت لري .

د موادو صاحب له دېر وخت راهیسې په جرائدو کې لیکنې نه وینو خو په پخواني اثارو کې ئې قصیدې، اوډېر ادبي اقسام موندلای شو نوموړې پدې ترڅ کې کله کله ظرافت هم لري مثلاً:

کومو دوستانو او ملگرونه چې اوس هم خطایکې څه داسې عبارتونه لیکنې موجود وی چې په وېلو سره ئې سړی باید یو آن وځاندي .

لاندې یو نظم ئې د پخواني ادبي اثارو څخه دی :-

و مسلمان ورور ته - آخر تېره ازغی پرڅه سوي  
داسې بې ننگه او ناسیال غواندي ځلمی پرڅه سوي  
زه او نه دواړه خدای بوشی کړو داد خدای تعلیم دی  
په خوړو پو، خوړو څو جاف نه لېونی پرڅه سوي  
زه دی د ورور په شان به زړه کې محبت لرمه  
نه د دښمن په شان بښمن او کوز مزغی پرڅه سوي  
د مسلمان خاصه اخلاق دی د انسان د الفت  
ستا نه اخلاق سته، نه الفت داسې سړی پرڅه سوي  
له دې شرف د سخاوت سته نه دې زړه دی سوزان  
آزار ته جوړغشی به شالکه شکنی پرڅه سوي  
داویسه، بل نه چې خطاب کړې ځان دی ولې هېر دی  
و خپل مالک نه شوې طاغی د نفس مزیمی پرڅه سوي

## د لویانو خوږې خبرې

### جسارت

جسارت بېله عقل څخه خطرناک دی او عقل بېله جسارت څخه بې گټی . کله یو سلیم فکر زموږ د ارادې لار ښوونه کړی، کوښښ او اقدام زموږ په درد نه خوری . [کوستانو لو بون]

درد پر ځان وړل نرم کپدلو د هر جرئت او جسارت غواړی . [نایلیون]

بې زړه او پېروېدونکې خلک بې رحمه دی، لېکن زړه وړ خلک مراغه او ځوانمردی خوښه لري او و افرادونه د نجات وړ کولو څخه خوښ کېږي . [کې]



## د ادبیاتو پر عمومی سیر یو نظر

[ګړنمبر ګاوشواضر] به نړۍ  
دول د چاپ پراختراع مرفق  
سول او له دې سره سم نو د  
ادبیاتو په تعمیم کې لوی ګامونه  
واخیستل سول که څه هم لومړی  
پدې وسیله د کلیسا لیکنې  
چاپېدای خو د نوی دورې  
خلکو په لږ زمانه کې هغه  
چاپخانې دخپلې استفادې لپاره  
په کار واچولې .

درئسانس دورې له لیکوالو  
خخه چې د ادبیاتو په تغیر کې  
لومړی سړی بیا وبلل سی  
هغه [اراسم] دی، دده مشهور  
اثر [دلو توب مدح] چې په  
کلیکه هجوه لیکل سوی و د  
کلیسای ادبیاتو و مانی  
ولر زوله ددې اثر قوت په هغو  
ادبیاتو کې نفېنل شوی و چې  
د جامعې د کښتو طبقانو له  
عکس العمل خخه ئې سرچشمه  
اخیستله پدې وخت کې داروپا  
دقوالو مدنی مرکز و لوی  
لیکوالان پدې تلاب کې وه  
چې ددغو طبقانو دتنو برله باره

نردې وروسته چې انسانی قوت  
د تخینو وسایلو په کشف مخ ته  
ولاړ اود ټولنو مقتدر و خلکو  
د جامعې واکې بیه لاس کې  
ونیولې نو ادبیاتو هم له دې  
سره سم تغیر وخوړ .

دمدایت دورې له شروع سره  
ادبیات دیوې خاصی موضوع  
په حیث نریالنی لاندی و نیول  
شول خوله دې سره سم مذهبی  
سلطې هغه تر خپل تاثیر لاندی  
راوستل مگر د انسانانو د  
اجتماعی او فکری انکشاف  
خخه چې ادبیات مخ پر تحول  
روان وه نو هغو سلطو ژر خپل  
واک له لاسه ورکړ .

په مدنی ټولنو کې نریوتان او  
روم وروسته نریونی نری د  
عربی ادب سلطه خپره شوه د  
عربی لیکوالو او ادب پالو نسکو  
په ادبی نری کې د پرمخ لاری او  
هنری ابتکارات وکړه چې د  
دوی هغه ابتکارات به  
وروستنیو مترقی ټولنو کې د  
ادبی اساماتو په حیث لری

څرنگه چې نن نړۍ په ټولو  
جریانونو کې بیهکاره تغیر  
راغلی اود نوی عصر انسانانو  
ددې تحول په رڼا کې د ژوندانه  
په پیل پیلې برخې تغیر کړې پدی  
نوبه هغو کې ادبیات هم پې برخې  
پاته نه دی .

ادبیاتو چې د انسانانو په  
اجتماعی سیر کې له پېر و پخوا  
زمانو خخه په پیل پیل شکل د  
بشری ژوندانه یو پر کیفه برخه  
احاطه کړې ده نو د یوشمېر پېر یو  
په دوران کې ئې د تحول هغه  
مدار جوته لور والی کړی دی  
چې د برونی او ننی ادبیاتو په  
مقایسه کې موږ باید د برونی  
اوسنی او ننی راکت دچټکۍ  
مثال راوړو .

د انسانانو هغولومړنیو ټولنو  
چې فکرنی لایه انکشاف نه و  
کړی په ادبیاتو کې هغه لار  
اخیستې ده چې نن ئې موږ  
تخیني اثار مطالعه کوو بواخی  
ددوی غمجنی او نراژدی صحنې  
رانه څرګندوی .



دالهلال له عربي مجلې څخه  
د ښاغلي [نجيب] ژباړه

## په ادب کې رشتيا

هغه ادب موفقي دی چې د اورمئل تصویر په واقعی سورت سره  
ښکاره کړي په عربي ادب کې دامتلي دی [ هرڅومره چې په شعر  
کې درواغ ډېر گډ وي هغومره خوندور دی ] ابن رشيق فيرواني  
وایي: دا شعر فضيلت دی چې په درواغو کې نې سره له قبېحۍ - حسن  
بایدور نه ونشي دا چې يو بخیل  
ممدوح له فیاضی او ربیحي  
ښکلی عاشق دغاني نومېنی له  
خاشي او جبون انسان له زمري  
سره نشېه کړي بدې مبالغه کې  
سراسر درواغجن دی او په عین  
حال کې د ممدوح سپېکټوب  
مخیني - مراد پېزی .

بل و شاعرانوته د درواغجن ټوب  
کوته له دې حیثه څخه نه ایوله  
کېږي چې دوی و مخه - انوته د  
لو يو عملو د نسبت مدعیان دی  
او د داسې مزاعمو گمان کونکي  
دی چې و حقیقت لره هیڅ سند  
نلري یو وار چې نې له چا څخه  
ښه راغله یعنی څه نې ور کړه  
نو په ښو سره نې د آسمان  
کنډرونه خپژري . که نې  
ور نه کړه نو نې به بدو سره  
نحت السرافه شپوه کوي ونسب

ډېری همدغه سبب دی چې د  
ادب په کتابو کې موز داسې  
اشعار ډېر میندلای شو چې په  
هغه کې د شاعرانو له طرفه  
څخه بخیل موقف کې له مبالغو  
څخه کار اخيست شوی وي  
لکه څنگه چې د ابی - واس  
متنبی او نورو سترو شاعرانو  
غزلې له مجسمو او په زړه پورو  
دایلو څخه گڼل کېږي .

پر هرې مبالغې باندې د درواغو  
حکم هم نشي کېدای او نه له  
یوه سره څخه رشتیا گڼلای  
کېږي د ممدوح د زړور ټوب  
په نشېه کې چې له زمري سره  
وشي مداح شاعر درواغجن نه  
بلل کېږي او که نې د یوه ډنگر  
عاشق په وصف کې غیر له آواز  
څخه دنه لیدل کېدلو مبالغه  
و کړه هم د درواغجن نسبت

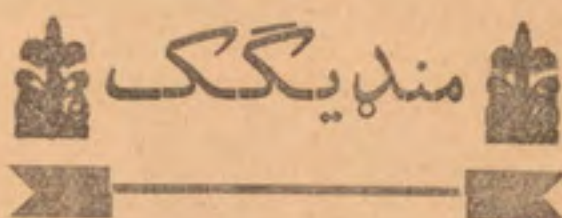
د یو ادبي مسلک په لارښوونه  
کې کار شروع کړی .  
کومه لار چې دوی دهغه ادبي  
مسلک د پاره پیدا کړه او دهغه  
د جامعې د طبقانو ذوق او میل و  
اجتماعي مفکورې د علمی  
مطالعاتو پر اساس دا خبره ثابتله  
کړه چې عوام مخاونه نه وېني نو  
لومړی باید دوی ته پوهینداره  
ورښکاره شي چې مخاونه پېژني  
او دا کار باید دهغو لیکوالو  
پر لاس انجام شي چې دوی د  
عوامو روحیات پېژني .  
لیکوالو چې د عوامو روحیات  
مطالعه کړه نو د دوی د مقاصدو  
د رفع له پاره نې د پخوانیو  
افسانو په ډول مخیني قصې ور نه  
جوړي کړي چې په هغو کې  
هر فرد د ټولنې په مقابل کې  
مخا ښه لیدلای شوی په دې  
قصر کې دوی ډېر کوشنې  
کاوه چې بېگانه شیان خلکو  
ته ورښکاره نسي او یواځې  
دده پر ما - حول هغومره  
و گړزی څومري چې د جامعې  
د فرد بصیرت نې قبلوی .  
دا نوی قصې چې له پخواني  
نوهماو څخه ښاکی وی اود  
واقعیت پر روح نې مدار  
درلود [ ناولونه ] و بلل شول .







په نېره کټه کې [د دمراسي غونډۍ] تر سرخط لاندې د ښاغلي کهزاد یو ۰ ضمون  
خپور سوی دی د احم د فاضل کهزاد په قلم دی چې ښاغلی محی الدین «ابو بی»  
پښتو ته رااړولی دی موزي د مجلې گرانو اوستونکو ته وړاندې کوو .



## د کندهار شمالي خواته دېرش میله لیرې په خا کرېز کې

دواړو خواؤ حوزه به ۲-۳ ق م پېر یو کی د نهذب  
ارنمدن در اوونکې ده او کرار کرار دهغه ممیزات  
روښانه دی .  
منډیگک یوه مصنوعي تپه ده چې دهغه پسرور د تپې  
په کښه برخو کې و ۴۵۰ فټونه رسېږي ارد هغه  
لوړوالی د منډیگک د سطحې څخه تقریباً ۶۰ فټه دی  
د ۱۳۳۰ ش کال پسه پسرلی کې چې دفرانسوی  
حفریانو هیئت په لښکري بازار کې د کیندلو په  
کار لگیاؤ د نوموړي هیئت د غرو څخه [موسیو-  
کزال] او ښځه ئې چې په کلو کلو ئې دهند په  
[بوندلشری] کې پسه قبل القاری بنی دورو او  
کلاسیکي ادوارو پورې تړلی حفریات کړي او په  
قبل القاری بنی تحقیقاتو کې پوره تبحر په لری د علمی  
مسافر یو په اثر د دې مهمې تپې په پیدا کولو بریالی  
سول دغه تپه دهغه پسرور او لوړوالی سره چې د منځه  
ئې تذکر و سر، ټوله د مسلسلو خرابیو اود نیرو  
زرو زرو کلو آ باد یو څخه میدان ته راغلې ده او

په هغه مقاله کې چې د [د دمراسي غونډۍ] تر  
عنوان لاندې نشر سوه دارغون پېژندای د ځینو  
شواهدو په باره کې مو خبری و کړې چې د کندهار  
د جنوب غربي د گرد پنبجوانی د یوه کلی د کوچنۍ  
تپې څخه په ۱۹۵۰ او ۱۹۵۱ عیسوی کال کې د  
امریکائی حفریانو د هیئت د غړي [مستر د بوری]  
له خوا کشف سوی اود لومړي پلا د باره ئې د  
ارغنداو د حوزې اود کندهار د ښار د شاوخوا  
د نژدې اولیری لخواو اهمیت د قبل القاری بنی  
تحقیقاتو د نقطه نظره څرگند کړ څرنگه چې  
لیدل کېږي د دمراسي غونډۍ د کندهار د جنوب  
غرب په ۱۶ میله کې واقع شوې ده اود [منډیگک]  
تپه د دې علاقې په شمال د خا کرېز په ناحیه کې  
پرته ده اوله ښار څخه ۳۰ میله واټن لری، دغه دوه  
نښکی د ښار په جنوب شرق باواضح ډول وویل سی  
چې د ارغنداو په شمال او جنوب کې به ښکاره  
ډول څرگند دی چې د دې تاریخي رودخانې د



ارغنداو د حوزې د قبل التاریخی ژوندانه دا دواړو  
د مړنې د مطالعې بهترینه نقطه حسابیږي ولې چې  
د نېټې په ۶۰ فته اوږدوالی او سر پر سر ابادۍ باندې  
چې هر یوه یې دیوې داسې دورې او عصر څخه  
نماینډګۍ کوي چې دهغه په وجه د ارغنداو د  
حوزې د ژوندانه ۲-۳ زره کلن شواهد روښانه  
کېدای شي .

د افغانستان په طبیعي اوضاعو کې دقت کول  
څرګندې چې د مملکت د جنوب او جنوب غرب  
د غرو او سېدونکې کرار، کرار مخ پر کښته تللی  
دی او دغه طبیعي وضع آخر د اندوس جلګې او  
بالاخره پخپله د باسین د لوټي رودخانې وچرا  
ته منتهی کېږي .

د «سرچان مارشال» د کشفیاتو په اثر څرګنده  
سوه چې د اندوس حوزې په قبل التاریخی دورو  
کې دیوې مدنیت دراونکې وه چې هغه د [اندوس  
د تېږې] په نامه یادېږي او د دغه تېږې  
مرکزونه یې د [موهنجو دېرو] او [هرې په]  
په نوموړه شهرت موندلای دی او دغه دوه محابونه  
د ۴ میلې پخوا نېټې پورې بل څخه لیرې پراته دي او  
د یوه دوه درې زرو قم پېر یو په مدت کې یې  
خیل روښانه مدنیت درلود او د بربریانو او  
وحشیانو د ورود په اثر سره ورک سوی دی چې د  
هغو مهمترین مدایتنو نه عجالتاً د ویدی سر د نو د  
تذکرې له رویه د [آریا] په نامه پېژنو او ښه  
پوهېږو چې دغه آریایي قبائل د آبا سین د مرستیال  
لانو د رودخانې یعنی د کابل، گرم، او ګومل د  
رودخانې د اندوس و حوزو ته را کښته سويدي .  
دغه د اندوس مدنیت دهغه صفت او ساحې سره چې

تذکرې و وکړ د آسیا و غربې طرف ته لیرې د  
بین النهرین په خاوره کې هم یوه بله تشبیه د خانه  
سره لري چې د سومرو اکادرا په ۲۳۰۰ او  
۲۰۰۰ قم کې معرفي کوي او تر هغه پخوا یې چې د  
کیند او کار شاهی ورکوي د سومرو اکادرا  
اود سند د حوزې د اوسېدونکو په هغه دور کې  
چې د کرسوه ارتباط او تعلقانو وجود درلود، هغه  
کال کله چې زه په امریکا کې وم د نوي دنیا په  
کتابخانه کې مویو کتاب ولیدی د هغه د قبل-  
التاریخی په نامه د پروفیسر «توارت بی کات»  
تالیف چې د هند د قبل التاریخ په برخه کې یو  
وروستنی، بهترین او ډېر جامع اثر ؤ د کتاب  
مؤلف افغانستان د تحقیقاتو او قبل التاریخی  
موقعیت له نقطه نظره د «ارتباطی بدل» په نامه  
یاد کړی دی .

که د قبل التاریخی تحقیقاتو موقف په نوموړي  
چوکاټ کې مدنظر ونیول شي نو د هند بګک  
او د هغه د تحقیقاتو اهمیت چې فرانسوي موسیو-  
کنزال په نوموړي سیمه کې کړیږي څرګندېږي،  
د پروفیسر «بی کات» د نظریاتو په اساس د سند  
په حوزې کې قبل التاریخی تحقیقات ډېر په  
حفریاتو متکی دي چې په اتفاقي اواز مایشي طور  
سره یې په تخمینونو کې صورت میندای او هغه هم  
بیا په سطحې ډول د تپو پرمخ او بیا په جزوی ډول د  
نوموړو تپو په اړخ کې په عمل راغلی او د نوموړو  
پلټنو په ډېرو مواردو کې یې دیوې خاک کش شکل  
درلود او د هغه اصلي غاږه امبارور کول اود کښت و  
کړوندي تقویه کېدل ؤ حال دا چې هند بګک  
یوه ډېره اووه سکه تپه ده او له هغه څخه د خاک کش



او زراعتي مخکې د تقویمه کېدو غرض مد نظر نه و. د هر اصولي او اوزده تحقیقات د موسیو کزال له خوا په هغه محای کې شروع سوه چی هم د اصل حفریاتو د نقطه نظره او هم د جغرافیائی موقعیت له حیثه ډیر مهم دی.

نو له بوهیزي چی د ارغنداو حوزه د جغرافیائی موقعیت له حیثه پداسی محای کې لوېدای ده چی له یوې خوا د سند د حرزي او د بلی خوا د ایران د قبل التاریخی ټیټو وخوانه لاری، هغه د مخنی راپور چی موسیو کزال د مندېنگ د ټیټو مربوط دخیلو کارو په باره کی ور کړیدی او دهغه نظرې متن ټیټی په پاریس کی «دفرانسی د اسنادو او آثارو ساتلو په اکاډمی» کی وړاندی کړیدی او دنړۍ په چربدو کی دهغه اهمیت انځور کړی دی، چنانچه د «مانچستر کارډین» د ورځپاڼې لیکوال کی «داندوس دمدانیت په حاشیه» کی تر عنوان لاندی او «دافغانستان د قبل التاریخی تحقیقات» په عنوان بوه مقاله په نوموړی ورځپاڼه کی چاپ کړه.

د موسیو کزال د بله سنو شروع کېدل چی د مندېنگ په ټیټه کی ټیټی صورت وړاندی د یوې جری په شکل سره و چی دنټیټی دسرڅخه ترپایه پوری ټیټی هغه څیرلې او بدې نو که دنټیټی دمدانیت سرپر سطبات څرگند سويدی په بیخی کښته طبقه کی لومړی بنا معلومیزی او د ځینو سوریو او غارو له رویه، حدس وهل کېزی چی په هغه محای کی کوچیان نېر سويدی چی ترهغه آیه پوری ټیټی

فلزات نه پېژندل او د فلزاتو هیڅ اثر نه دی لیدل سوی په اوږو طبقو کی د مفرغ د دورې مختلفې آبادی ښکاره سويدی چی په لومړی مرحله کی ټیټی خپل کورونه د خټو او په دوهمه مرحله کی ټیټی د اومو څښتو څخه جوړ کړیدی.

د خاوری پرمخ ددغه ابتدائی منازل ټیټی د درې دورې د ودانیو شواهد په ښکاره ډول تشخیصوی او هم دیرو جمعیت کېد او مجموعی ژوند څرگندوی پدغه دره کی ټیټی د پوالو د دنننی خوا څخه په څښتې یا یوسره تقویمه کړیدی دڅښتو اختراع او دهغه استعمال په دېوالو کی توجه جلبوی، پدغه محای کی لومړی پلا یو مهر زموږ ولاس ته راغی، چی دروسته دهغه نظیر په منکر ډول پیدا شول او دهغه پرمخ د هندسی شکلونه لیدل کېزی، دغه ټکله کوچنی صورتونه (هیسکلر نه) دهغه غوږو د خوسیانو او جوانه گانو چی غټ بو کونه ټیټی و کشف سوه، لپکن انسانی صورتونه لاس ته راغلل، د ډبرینو او ښو په ترتیب سره رخام ډبره او بالاخره د مفرغ شواهد د اصلی مخکې د سطحی څخه تر بنځه مترو پورته ظاهر سول، د مندېنگ د خاورینو او ښو او دهغه او ښو ترمنځ چی په د کوبه، کی پیدا سوي وه ارتباط موجود دی څرنگه چی ولیدل سوه په مندېنگ کی د کوچیانو د ژوند دوخت څخه د مفرغ او اوسپنې تر دورو پوری دخلورو طبقو د مختلفو ودانیو شواهد کشف سول.



## رنگونه په ژوند کې لوی تاثیر لري

ځينې پوهان ودي ته متوجه سویدی چې رنگونه د انسانانو په ژوند او روحیه کې لوی تاثیر لري او دارنگونه چې زموږ په ژوند کې مؤثر دي همدغه د کالو، بستر، داستو کې دځای او فرش و ظرف رنگونه دي چې شپه او ورځ مو ورسره سره سره کار دي دهغه پوهې له مخې چې پوهان يې پدې باب کې لري دارنگونه دخپلو خاصیتو سره په لاندې ډول لیکل کېږي .

### ۱: سور رنگ

دارنگ په انسان کې عصبانیت او مغروریت پیدا کوي؛ جنسی احساسات پاروي لکه پدې باره کې چې یوه نارینه خبرې ته هم سته هغه دا چې د د نمارک دیوې ملکې [آئیل] ددې رنگ سره خورا جوړه وه داستو کې دځای او د کور د ټولو لازمه سامانو رنگ يې سور و دپاچا توجه يې دجنسی احساساتو له جهت وړ جلب کړي وه مگر داسې ورځ به نه وه چې یو وار یا درې وار به يې قهر و عتاب نه ورنه کاوه خو يې طلاقه کړه .

### ۲: ژېړ رنگ

دارنگ برعصا بو خصوصاً پر بستر کو دېر بد تاثیر لري لکه ثابتې سوي چې ده ددې رنگ د استعمال سره د بستر کوو لیدونه خستنگی پېښه سوي وي هغه څوک چې د کور کالای یا نور شيان يې ژېړوي بابه بل عبارت دېر

سور کار يې د ژېړ رنگ سره وي هغه نامهربانه، بې علاقه خود سره او سوداڼي هم وي .

### ۳: نارنجی رنگ

دارنگ که گاته وي د سور رنگ خاصیت لري او که ارم وي د ژېړ رنگ خاصیت لري .

### ۴: آبی رنگ

دارنگ پر هغو اعصابو چې دېر حرکات کوي ښه اثر لري و کار او فعالیت، سعیی او کوښښ ته سړي اړتیا د بستر او نورو داسې لوازمو دپاره ښه روښانه آبی رنگ دېر ګټور او موثر و رنگ دی ددې رنگ د استعمال کوونکو زړونه هم صفا او باور کړونکي وي .

### ۵: زرغون رنگ

دارنگ د سور رنگ برعکس جنسی احساسات وړتیا او استعمال کړونکي یې دېر لیدونکي يې آرام قانع، بردباره لېکن فعال وي که څوک هغه

چانه چې دی رنگ تاثیر پکښې کړي وي خوشکیت او قهر و کې داسې يې هغه آن نه ورسره معلوموي بلکه انتقام يې بلې ورځې ته ساتي .

### ۶: بنفشې رنگ

دارنگ که کم رنگی وي اثر يې د آبی رنگ سره یوشانته دی که گاته وي د بستر کوو خستنگی او ناراحتی موجب گرزی سړي کړو بوي او روحیه کمزوري کوي .

### ۷: فیلی رنگ

دارنگ که کم رنگی وي د آبی رنگ خاصیت لري که ټپزوي د بنفشې رنگ خوی لري .

### ۸: سپین رنگ

د کور بستره، کالو او نورو لوازمو دپاره چې ورسره سور کار مو دی تردې ښه رنگ نسته، بد انز يې هېڅ ندی ښه و دل سوي . [\*]



## ❦ حکیمانه تجاھل ❦

یو سړی په یوه بل سړی بڼې حورا په چټکۍ مخه ستله سقراط ئې دلیری په  
سته گوسوه دې دوهم سړی ور تارې کړه: چی هغه نښتېدونکی رار گرزوه .  
مگر سقراط سر په وینه گرزاده او نه ئې دهغه سړی و نیولونه هڅه و کړه .  
دغه تارو والا سړی چی تر سقراط پورې راورسېدی او ئې ورته وویل چی  
آیا ته په غوږو کن ئې ؟ ما در تارې کړه چی هغه نښتېدونکی سړی را  
و گرزوه هغه قائل و ناخوان کن را چاره .

سقراط وویل: قائل یعنی څه ؟

سړی ورته وویل: قائل هغه جاننه وبل کېږی چی وژل کوی .

سقراط: یوه سوم گوا کی قصاص و .

سړی وویل: یا و هغه قائل هغه څوک دی چی خپل ممنوع وژنی .

سقراط: ښه یعنی سپاهی و .

مخامېدونکی سړی وویل: بې مغزه ! قائل هغه څوک دی چی خپل ممنوع په  
صالح او ارامی کی وژنی .

سقراط: ښه یوه سوم گوا کی جلاد و .

سړی بیا وویل: افسوس دی ستا پر نابوهی وی قائل هغه څوک دی چی خپل  
ممنوع پخپل کور بلکه پخپل بستر کی وژنی .

سقراط: ادس پخنی ښه یوه سوم یعنی طبیب و .

مخامېدونکی اضافه ورسره اوږده انکړه او پر خپله تړه ولاړ .

د نومیالی ترجمه

---

[\*] که څه هم عام خلک ودي کار ته توجه نلری ښه لا داده چی د کور د  
شیانو او سامانو رانکړه هر ډول وی څکه هر ډول رانکړه یو د بل خاصیتونه  
ژانلوی نو که څوک نه غواړی یا نه پوهیږی چی د ښه رانکړه څخه استفاده وکی  
هغه به پدې صورت دېد رانکړه له زبان څخه هم په امان وی .



KANDAHAR  
MONTHLY MAGAZINE  
OFFICE:-  
PRESS DEPARTMENT  
KANDAHAR , AFGHANISTAN  
EDITOR A.M 'KARZI'  
(JUNE) 1962  
GOVERNMENTAL PRESS